

Changes have been made to the online visa application process on gov.uk to make it easier to apply for the new pilot two year visit visa offer for Chinese nationals launched on 11 January 2016.

全新推出的两年访客签证在 gov.uk 网页上的申请程序简化

Under the pilot scheme, Chinese customers applying in Mainland China for a six month standard visit visa will be eligible for a two year multiple entry visit visa at the same price.

根据该试运行计划，在中国大陆申请标准的 6 个月访问签证的中国客人将有资格申请 2 年多次入境访问签证，并且申请费不变。

It will offer significantly better value in both cost and convenience and give customers greater flexibility when planning their travel to the UK.

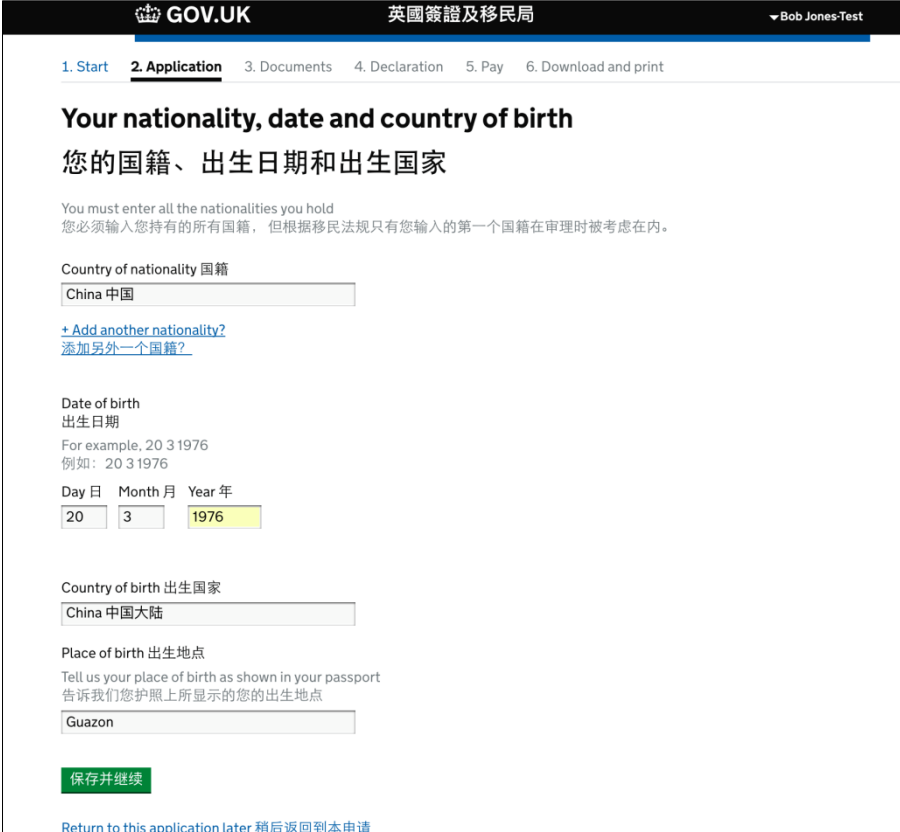
这将提供显著的价格优惠和便利，并且为客人计划英国出行提供更大的灵活性。

You must apply online using the [gov.uk website](https://www.gov.uk) and follow this process.

您必须在 [gov.uk 网站](https://www.gov.uk) 在线申请，请参照以下程序。

Step 1: Select your nationality.

第一步：选择你的国籍



The screenshot shows the 'Application' step of the visa application process on the gov.uk website. The page is titled 'Your nationality, date and country of birth' and '您的国籍、出生日期和出生国家'. It includes a progress bar with steps: 1. Start, 2. Application (current), 3. Documents, 4. Declaration, 5. Pay, 6. Download and print. The user is identified as 'Bob Jones-Test'. The form fields are: 'Country of nationality' (China 中国), '+ Add another nationality?' (添加另外一个国籍?), 'Date of birth' (20/3/1976), 'Country of birth' (China 中国大陆), and 'Place of birth' (Guazon). A green '保存并继续' button is at the bottom, and a link 'Return to this application later' is at the bottom left.

GOV.UK 英國簽證及移民局 Bob Jones-Test

1. Start 2. Application 3. Documents 4. Declaration 5. Pay 6. Download and print

Your nationality, date and country of birth

您的国籍、出生日期和出生国家

You must enter all the nationalities you hold
您必须输入您持有的所有国籍，但根据移民法规只有您输入的第一个国籍在审理时被考虑在内。

Country of nationality 国籍
China 中国

[+ Add another nationality?](#)
[添加另外一个国籍?](#)

Date of birth 出生日期
For example, 20 3 1976
例如: 20 3 1976
Day 日 Month 月 Year 年
20 3 1976

Country of birth 出生国家
China 中国大陆

Place of birth 出生地点
Tell us your place of birth as shown in your passport
告诉我们您护照上所显示的您的出生地点
Guazon

[保存并继续](#)

[Return to this application later](#) 稍后返回到本申请

Step 2: Select an eligible visit visa type.
第二步：选择你的签证类别

The screenshot shows the 'Main reason for your visit' page on the GOV.UK website. The page is titled 'Main reason for your visit' and '您访问的主要原因'. It asks 'What is the main reason for your visit to the UK?' and '您访问英国的主要原因是什么?'. There are three radio button options: 'Tourism, including visiting family and friends' (selected), 'Business, including sports and entertainment', and 'Other'. Below the options are buttons for '保存并继续' (Save and continue) and 'Cancel 取消'. At the bottom, there are links for 'Return to this application later' and 'Show your answers'.

Step 3: When you get to the 'visa options' page, you will be presented with the two year option but not the six month option. Messaging will inform you that you qualify to apply for this option.

第三步：在接下来的“签证选项”页面，将出现 2 年签证的选项来取代 6 个月签证，并将提示你是否符合该签证选项。

The screenshot shows the 'Visa options' page on the GOV.UK website. The page is titled 'Visa options' and '签证选项'. It asks 'Choose the length of your visit visa' and '选择您的访问签证的时间长度'. It provides information about long-term visit visas and mentions that the user qualifies for a 2-year visit visa at a reduced price. Below the text are three radio button options: '2 years' (selected), '5 years', and '10 years'. At the bottom, there is a button for '保存并继续' (Save and continue) and a link for 'Return to this application later'.

Step 4: If you are eligible and have selected the two year visit visa, you will be presented with the reduced price when you get to the 'choose a service' page.
第四步: 如果你符合标准并且选择“2 年签证”，接下来的“选择服务”页面你将会看到降价后的申请费用

GOV.UK 英國簽證及移民局 Bob Jones-Test

1. Start 2. Application 3. Documents 4. Declaration **5. Pay** 6. Download and print

Choose a service

选择一项服务

You chose a **2 years** visa.
您选择了一份**2 years**的签证。
[\(Change visa length\)](#) [\(改变签证覆盖时间\)](#)

Based on this choice, the costs for this application are:
基于这一选择，该申请的费用是：

- Standard service : pay 835.00 (RMB/CNY)** in total, most people get a decision within 15 working days
Standard service: 共支付**835.00 (RMB/CNY)**，大多数人可在15个工作日内得到决定。
- Priority service : pay 2275.00 (RMB/CNY)** in total, join the front of the queue, most people get a decision within 3-5 working days
Priority service: 共支付**2275.00 (RMB/CNY)**，排在申请排队前面，大多数人可在3-5个工作日内得到决定。
- Super Priority service : pay 8035.00 (RMB/CNY)** in total, join the front of the queue, most people get a decision in 24 hours
Super Priority service: 共支付**8035.00 (RMB/CNY)**，排在申请排队前面，大多数人可在24小时内得到决定。

You are paying
您将支付

835.00 (RMB/CNY) - Bob Jones-Test's application for Visit Visa
835.00 (RMB/CNY) - Bob Jones-Test的Visit Visa申请

835.00 (RMB/CNY) in total
一共**835.00 (RMB/CNY)**

Step 5: You will also see the reduced price on the payment provider page.
第五步: 在支付页面你同样可以看到降价后的 2 年签证费用

GOV.UK 英國簽證及移民局 Bob Jones-Test

1. Start 2. Application 3. Documents 4. Declaration **5. Pay** 6. Download and print

Your payment provider

您的发卡机构

You are paying
您将支付

835.00 (RMB/CNY) - Bob Jones-Test's application for Visit Visa
835.00 (RMB/CNY) - Bob Jones-Test的Visit Visa申请

835.00 (RMB/CNY) in total
一共**835.00 (RMB/CNY)**

Choose your card provider
选择您的发卡机构

- Visa
威士卡
- MasterCard
万事达卡
- China Union Pay
中国银联
- Alipay
支付宝

The pilot scheme is open to any citizen of the People's Republic of China who holds any type of Chinese passport and applies for a standard visit visa in Mainland China, except where the application is for the following purposes:

该试行计划开放给持有任何种类中国护照，并在中国大陆地区申请标准访问签证的中华人民共和国公民，但是以下访问目的的申请除外：

- Private medical treatment
- To donate an organ
- As an academic
- The Approved Destination Status (ADS) scheme

- 私人医疗
- 器官捐赠
- 访问学者
- ADS 指定目的地旅游计划

It also does not apply to applications in the following visit categories: Marriage/Civil Partnership visit, Permitted Paid Engagements visit, Transit visit.

该试行计划同样不适用于这些访问类型：注册结婚/同性伴侣关系访问,有偿活动访问,转机访问。

Further guidance on the UK visa application process can be found [here](#).

更多关于英国签证申请流程的指南，可[在此](#)获取。